KOMMISSIONENS BESLUTNING Nr. 3334/80/EKSF

af 19. december 1980

om ændring af beslutning nr. 3289/75/EKSF om fastsættelse og omregning af den regningsenhed, som skal anvendes i beslutninger, henstillinger, udtalelser og meddelelser på de områder, der omfattes af traktaten om oprettelse af Det europæiske Kul- og Stålfællesskab

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske Kul- og Stålfællesskab, særlig artikel 8, 14, 26, 50, 54, 55 og 56, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til artikel 1 i Kommissionens beslutning nr. 3289/75/EKSF (1) er den regningsenhed, som skal anvendes inden for EKSF-området, den europæiske regningsenhed »ERE«, der defineres som en sum af beløb i medlemsstaternes valutaer;

i Rådets forordning (EØF) nr. 3180/78 (2) er der defineret en ny regningsenhed, benævnt »ECU«;

der bør benyttes samme regningsenhed overalt inden for Fællesskabet, og ERE bør derfor erstattes med ECU;

sammensætningen af ECU vil muligvis kunne ændres på et senere tidspunkt inden for rammerne af det monetære system;

efter enstemmig og samstemmende udtalelse fra Rådet —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

I beslutning nr. 3289/75/EKSF foretages følgende ændringer:

1. Artikel 1 affattes således:

»*Artikel 1*

Den regningsenhed, der skal anvendes i beslutninger, henstillinger, udtalelser og meddelelser på de områder, der omfattes af traktaten om oprettelse af Det europæiske Kul- og Stålfællesskab, er ECU, der sammensættes som en sum af følgende beløb i medlemsstaternes valutaer:

tyske mark	0,828,
pund sterling	0,0885,
franske francs	1,15,
lire	109,
gylden	0,286,
belgiske francs	3,66,
luxembourgske francs	0,14,
danske kroner	0,217,
irske pund	0,00759.

Enhver ændring af ECU, som Rådet træffer afgørelse om i henhold til artikel 2 i Rådets forordning (EØF) nr. 3180/78 af 18. december 1978 gælder automatisk for denne bestemmelse.«

2. I artikel 2 erstattes »regningsenhed« med »ECU«. I artikel 3, stk. 1, artikel 4, stk. 1 og 2, og artikel 7, sidste stykke, erstattes »ERE« med »ECU«.

3. I artikel 5 indsættes som stk. 2:

»For fordringer og forpligtelser, som er opstået mellem den 1. januar 1976 og den 31. december 1980 bortset fra transaktioner vedrørende resultatregulering, og som er fastsat i europæiske regningsenheder (ERE), skal den definition af den europæiske regningsenhed, der gjaldt inden denne forordnings ikrafttræden fortsat gælde.«.

Artikel 2

Denne beslutning træder i kraft den 1. januar 1981.

Denne beslutning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 19. december 1980.

På Kommissionens vegne

François-Xavier ORTOLI

Næstformand

(1) EFT nr. L 327 af 19. 12. 1975, s. 4.
(2) EFT nr. L 379 af 30. 12. 1978, s. 1.